

## DIPARTIMENTO DI LETTERE, ARTI, STORIA E SOCIETÀ

### BANDO PER CONFERIMENTO DI INCARICHI DI INSEGNAMENTO MEDIANTE CONTRATTI DI DIRITTO PRIVATO

**ANNO ACCADEMICO 2016/2017**

Si rende noto che il Consiglio di Dipartimento di Lettere, Arti, Storia e Società, nella seduta del 20 giugno 2016 per far fronte a specifiche esigenze didattiche nei Corsi di Studio ha deliberato di coprire, per l'anno accademico 2016/2017, mediante la stipula di contratti di diritto privato a titolo oneroso, ai sensi del "Regolamento per la disciplina dei contratti di insegnamento ai sensi dell'art. 23 della legge n. 240/2010", la seguente attività didattica:

#### **Corso di Laurea in "Comunicazione e Media Contemporanei per le Industrie Creative"**

Insegnamento	Cfu	Ore	Taf	SSD	Compenso
Lingua e traduzione inglese	6	36	A	L-LIN/12	€ 900,00

#### **1. Requisiti di partecipazione**

Possono partecipare alla selezione i soggetti in possesso di adeguati requisiti scientifici e professionali.

- Ai sensi dell'art. 25 L. 724/1994 non possono essere destinatari degli incarichi di cui al presente bando:

a) coloro i quali siano cessati per volontarie dimissioni dal servizio presso l'Università degli Studi di Parma con diritto alla pensione anticipata di anzianità;

b) coloro i quali siano cessati volontariamente dal servizio presso altro Ente pubblico o privato con diritto alla pensione anticipata di anzianità, che abbiano avuto con l'Università degli Studi di Parma rapporti di lavoro o di impiego nei cinque anni precedenti a quello di cessazione;

- Ai sensi dell'art. 18 della L. 240/2010 non possono essere conferiti incarichi di insegnamento a coloro i quali abbiano un grado di parentela o di affinità, fino al quarto grado compreso, con un professore appartenente alla struttura che propone il conferimento ovvero con il Rettore, il Direttore Amministrativo o un componente del consiglio di amministrazione dell'Università.

Per i dipendenti di pubbliche amministrazioni l'Università potrà procedere alla stipula del contratto previo rilascio da parte dell'amministrazione di appartenenza del necessario nulla osta ai sensi della normativa vigente.

Il contratto non dà in ogni caso luogo a diritti in ordine all'accesso ai ruoli dell'Università.

## 2. Modalità e termini di presentazione delle domande

- Le domande di partecipazione alla selezione (**allegato 1**), redatte in carta libera, dovranno essere indirizzate al Direttore del Dipartimento di Lettere Arti, Storia e Società – P.le della Pace 7/a - 43121 Parma - **entro e non oltre sette giorni lavorativi** decorrenti dalla data di affissione del bando di selezione all'Albo d'Ateneo. Qualora il termine di scadenza indicato cada in giorno festivo, la scadenza è fissata al primo giorno feriale utile.
- La domanda potrà essere:
  - consegnata direttamente alla Segreteria del Dipartimento di Lettere, Arti, Storia e Società **entro le ore 13.00 del giorno giovedì 30 giugno 2016**. L'orario di apertura al pubblico della Segreteria didattica del Dipartimento, ubicata in p.le della Pace, 7/a – Palazzo Pilotta, terzo piano (tel. 0521 033465 e-mail [didatticalass@unipr.it](mailto:didatticalass@unipr.it)), è il seguente: dal lunedì al venerdì dalle ore 9.00 alle ore 13.00.
  - inviata per raccomandata con avviso di ricevimento **entro il giorno giovedì 30 giugno 2016**, farà fede il timbro e la data dell'ufficio postale accettante, nei primi due casi farà fede la data di assunzione al protocollo della stessa, nel terzo caso farà fede il timbro e la data dell'ufficio postale accettante.
  - Inviata per Posta Elettronica Certificata (P.E.C.) all'indirizzo [dip.lass@pec.unipr.it](mailto:dip.lass@pec.unipr.it) **entro il giorno giovedì 30 giugno 2016**.
- Nella domanda i candidati dovranno chiaramente indicare il proprio cognome e nome, data e luogo di nascita e codice di identificazione personale (codice fiscale).
- Tutti i candidati dovranno inoltre dichiarare sotto la propria responsabilità l'insussistenza delle cause di incompatibilità previste dal "Regolamento per la disciplina dei contratti di insegnamento ai sensi dell'art. 23 della legge n° 240/2010" e successive modifiche e integrazioni.
- Alle domande dovrà essere allegata la seguente documentazione:
  - a) curriculum dell'attività scientifica, didattica e professionale in formato europeo;
  - b) elenco dettagliato dei documenti e dei titoli che si ritengono utili ai fini della selezione;
  - c) elenco delle pubblicazioni scientifiche (il candidato dovrà indicare le banche dati da cui sia possibile visionare le pubblicazioni o, in alternativa, presentare copia delle stesse su supporto informatico);
  - d) copia della eventuale certificazione relativa alla qualificazione dei titoli scientifici e professionali posseduti e/o dell'attività di ricerca svolta.
- Non saranno prese in considerazione le domande non sottoscritte, quelle prive dei dati anagrafici e quelle inviate oltre il termine indicato nel presente avviso di bando.
- L'Amministrazione universitaria non assume alcuna responsabilità: per il caso di irreperibilità del destinatario, per dispersione di comunicazioni dipendente da inesatta indicazione del recapito da parte del candidato o da mancata oppure tardiva comunicazione del cambiamento dell'indirizzo indicato nella domanda, per eventuale mancato oppure tardivo recapito delle comunicazioni relative al concorso per cause non imputabili a colpa dell'Amministrazione stessa ma a disguidi postali o telegrafici, a fatto di terzi, a caso fortuito o forza maggiore.

- Il candidato che partecipa a più selezioni pubbliche previste dal presente avviso, deve allegare alla domanda tante copie di titoli e pubblicazioni, con annesso elenco, quante sono le selezioni pubbliche a cui partecipa.

- Non è consentito il riferimento a documenti o pubblicazioni presentati presso questa od altre amministrazioni, o a documenti allegati ad altra domanda di partecipazione ad altra procedura di valutazione.

- L'Amministrazione si riserva la facoltà di procedere ad idonei controlli sulla veridicità del contenuto delle dichiarazioni sostitutive.

### **3. Valutazione comparativa**

La fase di selezione e comparazione tra i candidati avviene adottando i seguenti parametri, in ordine di priorità, approvati con deliberazione del Consiglio di Dipartimento del 20 giugno 2016:

#### ***Corso di Laurea in Comunicazione e Media Contemporanei per le Industrie Creative (3051)***

<i>Insegnamento</i>	<i>Cfu</i>	<i>Ore</i>	<i>Taf</i>	<i>SSD</i>	<i>Compenso</i>
Lingua e traduzione inglese	6	36	A	L-LIN/12	€ 900,00

- Attinenza della professionalità del candidato ai contenuti specifici dell'insegnamento desumibile dal curriculum scientifico o professionale (punteggio massimo 30/100);
- pubblicazioni e loro pertinenza ai contenuti dell'insegnamento (punteggio massimo 30/100);
- attività didattica già maturata in ambito accademico (punteggio massimo 40/100).

Costituiscono in ogni caso titolo preferenziale ai fini della selezione il possesso del titolo di Dottore di Ricerca, della Specializzazione medica, dell'abilitazione ovvero di titoli equivalenti conseguiti all'estero.

I requisiti richiesti dal presente bando devono essere posseduti dagli interessati alla data di scadenza dello stesso.

### **4. Approvazione graduatoria**

La Commissione nominata dal Consiglio di Dipartimento in data 20 giugno 2016 al termine della valutazione comparativa, redigerà apposita relazione sulla base dei criteri di valutazione indicati all'art 3 del presente bando, contenente i giudizi, il punteggio complessivo attribuito a ciascun candidato e la graduatoria di merito. I giudizi sono insindacabili nel merito.

Con successiva delibera del Consiglio di Dipartimento saranno approvati gli atti relativi alla procedura di selezione, nonché la graduatoria di merito e il conferimento del contratto di insegnamento al primo in graduatoria. L'esito della graduatoria sarà pubblicizzato sul sito web del Dipartimento di Lettere, Arti, Storia e Società <http://www.lass.unipr.it/it/bandi-e-concorsi>.

La graduatoria ha validità esclusivamente per l'anno accademico per il quale si è svolta la procedura selettiva. Nel caso di rinuncia o di risoluzione del rapporto nel corso dell'anno

accademico, l'incarico può essere conferito ad altro soggetto individuato secondo l'ordine di graduatoria.

Con le modalità e nei termini previsti dalla normativa vigente, i candidati che vi abbiano interesse, possono presentare avverso la succitata graduatoria, ricorso giurisdizionale al T.A.R. entro 60 giorni dalla pubblicazione della graduatoria medesima sul sito web del Dipartimento, o, in alternativa, entro 120 giorni, ricorso straordinario al Presidente della Repubblica.

Il vincitore della selezione stipulerà con l'Università degli Studi di Parma un contratto di diritto privato.

Il titolare dell'incarico è tenuto a rispettare le norme dello Statuto, del Regolamento Didattico e del Codice Etico di Ateneo.

In caso di rinuncia da parte dell'interessato, lo stesso dovrà inviare comunicazione formale intestata al **Direttore del Dipartimento**, via posta ordinaria o per e-mail (didatticalass@unipr.it).

### **5. Trattamento economico**

I contratti saranno retribuiti, così come previsto dall'art. 23, comma 2, della Legge 240/2010, nei limiti delle disponibilità di bilancio, secondo quanto deliberato dagli Organi Accademici e nel rispetto delle determinazioni Ministeriali, con un compenso lordo orario di € 25,00 (onnicomprensivo).

### **6. Diritti e doveri dei titolari di incarichi**

Il titolare dell'incarico è tenuto al rispetto del regolamento didattico di Ateneo, a svolgere personalmente le attività didattiche, nel rispetto degli orari, delle modalità e dei programmi stabiliti nel regolamento didattico del corso di insegnamento, concordati con il Responsabile della struttura.

### **7. Trattamento dei dati personali**

- Ai sensi dell'art. 13, del D.Lgs 30/06/2003, n. 196, i dati personali forniti dai candidati saranno trattati dal competente Dipartimento e dal Settore Personale Docente dell'Università degli Studi di Parma per le finalità di gestione della procedura di valutazione comparativa e dell'eventuale procedimento di assunzione in servizio.

- A tutti gli effetti della presente procedura selettiva è individuata quale Unità organizzativa competente il Servizio Specialistico per la Didattica del Dipartimento di Lettere, Arti, Storia e Società, sito in P.le della Pace 7/a- 4312 Parma e-mail didatticalass@unipr.it.

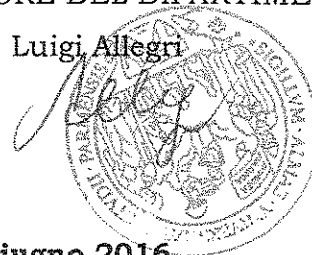
### **8. Disposizioni finali**

- Il presente avviso di selezione è affisso all'albo del Dipartimento e pubblicato in internet sul sito web dell'Università degli Studi di Parma all'indirizzo:  
<http://old.unipr.it/arpa/setpersd/reclcont.html>.

- Per tutto quanto non espressamente previsto dal presente avviso, si fa riferimento alla normativa vigente in materia nonché alle disposizioni contenute nel "Regolamento per la disciplina dei contratti di insegnamento nei corsi di studio per gli insegnamenti ufficiali", emanato ai sensi dell'art. 23 della legge 30 dicembre 2010, n. 240.

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO

Prof. Luigi Allegri



Parma, 21 giugno 2016

**TERMINE PER LA PRESENTAZIONE DELLE DOMANDE: 30 giugno 2016**

**SCHEMA DELLA DOMANDA**

Al Direttore del Dipartimento  
di Lettere, Arti, Storia e Società.  
Università degli Studi di Parma  
P.le della Pace, 7/a  
43121 PARMA

  1   sottoscritt \_\_\_\_\_ nat\_ a \_\_\_\_\_  
(provincia di \_\_\_\_\_) il \_\_\_\_\_ e residente a \_\_\_\_\_ in  
Via/Piazza \_\_\_\_\_ n° \_\_\_\_\_ C.A.P. \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_ E-  
mail: \_\_\_\_\_ Codice Fiscale \_\_\_\_\_

**CHIEDE**

di poter svolgere, per contratto di diritto privato, l'insegnamento di Lingua e traduzione lingua inglese per il Corso di Laurea in "Comunicazione e Media Contemporanei per le Industrie Creative" del Dipartimento di **Lettere, Arti, Storia e Società**, dell'Università degli Studi di Parma per l'anno accademico 2016/2017, ai sensi del "Regolamento per la disciplina dei contratti di insegnamento nei Corsi di Studio ai sensi dell'art. 23 della Legge n° 240/2010", emanato con D.R. 1708 del 13 ottobre 2014.

A tal fine, dichiara sotto la propria responsabilità l'insussistenza delle cause di incompatibilità previste dal "Regolamento per la disciplina dei contratti di insegnamento nei corsi di studio"

- di prestare servizio in qualità di \_\_\_\_\_ presso \_\_\_\_\_;
- di essere in possesso di una adeguata qualificazione professionale e scientifica attinente il settore scientifico-disciplinare cui afferisce l'insegnamento in oggetto;
- di avere inoltrato alla propria amministrazione di appartenenza (se dipendente di pubblica amministrazione), richiesta di autorizzazione allo svolgimento del corso;

Allega alla presente la seguente documentazione:

- curriculum dell'attività scientifica, didattica e professionale (in formato europeo);
- elenco dettagliato dei documenti e dei titoli che si ritengono utili ai fini della selezione;

- elenco delle pubblicazioni scientifiche (il candidato dovrà indicare le banche dati da cui sia possibile visionare le pubblicazioni o, in alternativa, presentare copia delle stesse su supporto informatico);
- copia della eventuale certificazione relativa alla qualificazione dei titoli scientifici e professionali posseduti e/o dell'attività di ricerca svolta;
- eventuale autorizzazione allo svolgimento del corso (se dipendenti della Pubblica Amministrazione) o copia della richiesta inoltrata all'Amministrazione di appartenenza, debitamente protocollata.

---

*(data)*

*(firma)*

**DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONI**

(D.P.R. 445/2000 - art. 46)

**DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DELL'ATTO DI NOTORIETA'**

(D.P.R. 445/2000 - art. 47)

LA/IL SOTTOSCRITTA/O cognome \_\_\_\_\_  
nome \_\_\_\_\_ nato a \_\_\_\_\_  
prov. \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_ residente a \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ prov. \_\_\_\_\_ c.a.p. \_\_\_\_\_  
indirizzo \_\_\_\_\_  
tel. n. \_\_\_\_\_ cell. \_\_\_\_\_

consapevole della responsabilità penale cui può andare incontro in caso di rilascio di dichiarazioni mendaci o non più rispondenti a verità

**D I C H I A R A**

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
La/Il sottoscritto/a è a conoscenza che, ai sensi dell'art. 10 della legge 31 dicembre 1996, i dati personali saranno trattati esclusivamente per le finalità di gestione della carriera.

Parma, \_\_\_\_\_

La/Il dichiarante  
\_\_\_\_\_

N.B. La dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà deve essere accompagnata da fotocopia di un documento di identità, in corso di validità.